**Para su publicación inmediata:** 4/24/2016 **GOBERNADOR ANDREW M. CUOMO**

# ENVÍA EL GOBERNADOR CUOMO PERSONAL DE EMERGENCIA DEL ESTADO HACIA EL INCENDIO FORESTAL EN EL CONDADO DE ULSTER

***Personal de emergencias estatal y local está combatiendo activamente un incendio forestal en la Reserva de Sam's Point que ha consumido casi 300 acres***

***Prohibición de quemas residenciales de matorrales sigue en vigor hasta el 14 de mayo***

El Gobernador Andrew M. Cuomo envió personal de emergencia adicional del estado al incendio forestal en la Reserva de Sam's Point, cerca de Ellenville, en el condado de Ulster. Los trabajadores de emergencia estatales y locales están formando un perímetro alrededor del incendio, que ha consumido aproximadamente 300 acres hasta la fecha, y que sigue extendiéndose hacia el sur en una estrecha banda dentro de la reserva.

"Personal de emergencia del estado ha estado trabajando día y noche para contener este incendio forestal y proteger la seguridad de los neoyorquinos", **dijo el Gobernador Cuomo.** "Seguimos colaborando con todos nuestros socios locales para detener este incendio, y pido a todos los residentes que se mantengan alejados del área afectada y que se mantengan alerta e informado".

En el condado de Ulster, más de cuarenta empleados estatales del Departamento de Conservación Ambiental (por sus siglas en inglés, "DEC"), de Parques, Recreación y Preservación Histórica, de la Policía Estatal, de la Oficina de Prevención y Control de Incendios (por sus siglas en inglés, "OFPC") y de la Oficina de Manejo de Emergencias (por sus siglas en inglés, "OEM") están ayudando a los trabajadores de emergencias locales en el combate al incendio.

Desde que comenzó el incendio el sábado, un helicóptero de la Policía Estatal ha realizado aproximadamente veinte operaciones para vaciar agua sobre el fuego, y dos helicópteros de la Policía Estatal continuarán estas operaciones hoy, mientras que un tercero estará a la espera para operaciones de evacuación médica en caso de ser necesarias. Los dos helicópteros están equipados con contenedores "Bambi Bucket", con capacidad para 250 galones de agua. El agua es recogida de estanques o lagos locales y vaciada sobre las partes donde el incendio es más intenso.

Adicionalmente, cerca de 80 personas de trece departamentos de bomberos y de

servicios de emergencia locales están combatiendo activamente el incendio.

**Recursos desplegados por el Estado de NY:**

- DEC/RANGERS del Estado de NY: 14 empleados / 1 bulldozer
- OEM del Estado de NY: Un empleado regional
- OFPC del Estado de NY: Dos empleados regionales
- Policía Estatal de NY: Un oficial / tres helicópteros (dos para combate a incendios y descarga de agua) destacados en el Aeropuerto de Ellenville, uno a la espera en Stewart para evacuaciones médicas.
- Reserva de Mohonk de Parques del Estado de NY: Cuatro empleados
- Minnewaska de Parques del Estado de NY: 15 empleados

**Recursos desplegados por el condado:**

- Condado de Ulster: Un empleado de la OEM / dos bomberos
- Departamentos de bomberos locales: 13 departamentos (75 personas)
- Servicios Médicos de Emergencia y Soporte Vital Móvil y Rescate de Ellenville: Cinco personas (cuatro técnicos en emergencias médicas / un paramédico)

La Reserva de Sam's Point, ubicada en la parte más alta de las Montañas Shawangunk, presenta dificultades para el combate al fuego debido al terreno montañoso. Por motivos de seguridad, tanto la Reserva de Sam's Point como el Parque Estatal Minnewaska permanecerán cerrados hoy.

La quema de desechos al aire libre es la principal causa de los incendios forestales en el estado durante la primavera. Cuando las temperaturas son más cálidas y la hierba y las hojas se secan, los incendios pueden iniciarse y propagarse con rapidez, impulsados por los vientos y la falta de vegetación verde. Las condiciones pronosticadas incluyen baja humedad, vientos en ráfagas y temperaturas más altas, lo que puede exacerbar las chispas y pequeñas llamas y causar un incendio mayor y más peligroso.

Las condiciones climáticas críticas indican que pueden presentarse incendios forestales adicionales en todo el estado, ya que la mayor parte de New York ha sido catalogado con un riesgo de incendio de moderado a alto por el Servicio Meteorológico Nacional. Los incendios pueden iniciar con facilidad y pueden ser peligrosos si no se extinguen mientras son pequeños. Para ver un mapa actualizado del riesgo de incendio en New York, visite http://www.dec.ny.gov/lands/68329.html.

**Basil Seggos, comisionado del Departamento de Conservación Ambiental del Estado, dijo,** "Los rangers forestales del DEC están entrenados justo para este tipo de emergencia, y están trabajando agresivamente con otras agencias y cuadrillas locales de bomberos para contener este incendio forestal. Dado que la quema abierta de

matorrales es la principal causa de incendios forestales en primavera en el estado, instamos a todos os neoyorquinos a cumplir con la prohibición de quemas, que está en vigor hasta el 14 de mayo, y a consultar nuestro mapa de riesgo de incendios, que se actualiza regularmente, para obtener más información".

**Rose Harvey, comisionada del Departamento de Parques, Recreación y Preservación Histórica del Estado, dijo,** "Parques Estatales forma parte de un esfuerzo conjunto que está dando apoyo y monitoreando este incendio forestal segundo a segundo. Seguiremos monitoreando a lo largo del día, proporcionando actualizaciones y apoyo a este equipo de respuesta a emergencias formado por personal estatal y local con mucha experiencia en estas operaciones".

**El Superintendente de la Policía Estatal de New York Joseph A. D'Amico dijo,** "Los recursos y el personal de la Policía Estatal seguirán a disposición de nuestros socios locales y estatales para ayudar a combatir este incendio forestal. Pedimos al público que permanezca alerta, ya que el ambiente seco sigue presentando un riesgo de incendios forestales adicionales".

**John P. Melville, comisionado de la División de Seguridad Interna y Servicios de Emergencia del Estado, dijo**, "La División de Seguridad Interna seguirá ayudando a los departamentos de bomberos locales y agencias estatales con todos los recursos requeridos para extinguir estos incendios. Continuamos pidiendo que los residentes recuerden el riesgo de la quema al aire libre durante esta época del año y que cumplan todas las leyes estatales y locales relacionadas con la quema de matorrales y desechos en residencias".

Desde 2009, el Estado de New York ha aplicado una prohibición de quema de matorrales en residencias en los pueblos de menos de 20,000 residentes desde el 16 de marzo hasta el 14 de mayo, el período en el que ocurre la mayoría de los incendios forestales. Algunos pueblos, especialmente dentro de los Parques Adirondack y Catskill y en sus alrededores, están designados como "pueblos de incendio", y la quema al aire libre está prohibida en estos municipios durante todo el año a menos que un individuo o grupo cuente con un permiso por escrito del Departamento de Conservación Ambiental.

Los infractores a la prohibición de quema al aire libre están sujetos tanto a acciones penales como civiles, con una multa mínima de $500 por primera infracción. En el período de seis años desde que se promulgó la prohibición, los incendios en primavera por año disminuyeron un 33.4 por ciento, de 3,297 en 2009 a 1,649 en 2015.

Para reportar sospechas de un incendio forestal, llame al 9-1-1 de inmediato. La División de Seguridad Interna y Servicios de Emergencia recuerda a los neoyorquinos que cuenten con un plan de evacuación familiar y un paquete de suministros para evacuación en caso de emergencias.

Para ver una lista de suministros de emergencia, visite: http://nyprepare.gov/aware-prepare/step2.cfm. Para obtener más información sobre seguridad contra incendios

forestales, visite: http://www.dhses.ny.gov/oem/safety-info/wildfire.cfm. Para información sobre cómo proteger su hogar, visite el sitio web del Departamento de Conservación Ambiental en: http://www.dec.ny.gov/lands/42529.html.

###

Noticias adicionales disponibles en www.governor.ny.gov
Estado de New York | Executive Chamber |press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418